

三國領導人通過「2020 展望」

中日韓將設合作秘書處



【本報訊】第三次中日韓領導人會議 29 日下午在韓國南部的濟州島舉行。中國總理溫家寶、韓國總統李明博、日本首相鳩山由紀夫出席會議。三國領導人通過了《2020 中日韓合作展望》。三國提出將於明年在韓國建立三國合作秘書處，並享相關信息和技術以共同應對自然災害。



溫家寶在首爾視察首爾中國文化中心 路透社

綜合通訊社二十九日消息：在這一文件中，三國提出將於明年在韓國建立三國合作秘書處；分享相關信息和技術以共同應對自然災害，減少東北亞災害風險；三國還將建立防務對話機制，加強安全對話，提升警務合作。

重申朝鮮半島無核化

中日韓三國重申，朝鮮半島無核化非常有利於東北亞的持久和平、安全和經濟繁榮。為此，三國將繼續共同努力，通過六方會談實現 2005 年「9·19 共同聲明」的目標。

三國承諾將努力在 2012 年前完成中日韓自貿區聯合研究，努力完成三國投資協議談判。三國將鼓勵金融機構相互進入對方市場來加強金融合作，並將進一步提升亞洲財金合作，包括增強清邁倡議多邊化的有效性。

三國還重申反對任何形式的保護主義，消除技術壁壘，加強科技與創新合作。三國還將加強環保合作，擴大人員和文化交流合作。

溫家寶 28 日抵達首爾對韓國進行正式訪問。訪韓期間，溫家寶與李明博舉行了會談，並會見了韓國國會議長金炳旭和總理鄭雲燦。溫家寶於 29 日下午抵達濟州島出席第三次中日韓領導人會議。

此次會議為期兩天，三國領導人重點就規劃三國合作未來方向及共同關心的地區和國際問題交換意見。三國將發表 2020 合作展望、加強科技創新和標準化合作等共同文件，並簽署相關合作備忘錄。

溫總冀增三國政治互信

按照日程安排，本次會議於 29 日下午舉行第一階段會議，30 日上午舉行第二階段會議。三國領導人還將出席《中日韓三國合作秘書處備忘錄》簽署儀式，共同會見記者，並出席三國青少年「展望 2020」祈願活動。

中方此前曾向媒體表示，溫家寶總理出席會議的主要目標是：規劃三國未來合作方向，增進三國政治互信，完善三國合作機制，全面推動三國各領域合作。中方對此次領導人會議有以下期待：一是着眼於長遠角度和戰略高度看待和把握三國關係，進一步增強互信，不斷鞏固三國合作的政治基礎。二是着眼於三國轉變發展方式、調整經濟結構的共同目標，規劃三國重點合作，完善三國合作機制，增強區域經濟增長內生動力，為本地區經濟持續復蘇和東亞共同體建設注入新動力。三是着眼於促進亞洲和平穩定與繁榮，進一步加強在地區和國際事務中的溝通協調，共同支持東盟一體化進程，攜手應對氣候變化、金融風險、能源安全等全球問題，更好地維護共同利益。

會議前為「天安」號默哀

據外電報道，會議開始前，中日韓三位首腦以及與會人士進行默哀儀式，眾人起立，微微低頭，悼念韓國「天安」號軍艦爆炸沉沒事件的 46 名殉職官兵。



溫家寶在首爾晨練，與韓國民眾打羽毛球 中新社

溫家寶首爾晨練與民眾「拉家常」

【本報訊】中新社首爾二十九日消息：中國國務院總理溫家寶 29 日開始他在韓國第二天的訪問行程。有晨練習慣的他一大早便來到首爾漢江公園跑步。2007 年訪問韓國時，溫家寶就曾在漢江邊晨練。

6 時 15 分許，溫家寶來到漢江邊，他身着一套帶有北京奧運標誌的運動服，繞着江邊的一塊草坪開始跑步。一些正在這裡鍛煉的首爾市民認出了溫家寶，走過來向溫家寶問好。

跑了兩圈後，溫家寶看到草坪上有人在打羽毛球，便走上前去。兩名正在打球的青年男子認出了溫家寶，迎過來向他問好。其中一人將自己的羽毛球拍讓給溫家寶，溫家寶與另外一人進行了一場「友誼賽」。

打了幾個回合，溫家寶興致更濃，索性脫下外套，雙方的比賽也更加激烈。打了約五、六分鐘後，溫家寶示意比賽停止，「你打得比我好，」他笑着說。比賽結束後，兩位新結識的「球友」聊起了家常，告別時，溫家寶說：「代我向你的家人問好。」

這時，有一對夫妻走過來，丈夫叫高昌燦，妻子叫李長順。看到溫家寶，李長順顯得頗為激動：「溫總理，我是您的『粉絲』。」溫家寶笑着說：「我對韓國人民也有深厚的感情，我這次來訪問，也是來看望大家的。」

李長順問溫家寶喜不喜歡韓國的食物，溫家寶連說喜歡。「我昨天還吃了一個韓國的小火鍋，還有泡菜。」

不覺之中，太陽已經從漢江邊升起，工作人員提醒溫家寶該回去了。溫家寶意猶未盡，看到旁邊有幾個小伙子在打棒球，他又走了過去。2007 年訪問日本時，溫家寶曾與日本大學生切磋棒球，此後便得了一個「35 號投手」的雅號。今天，他在韓國民眾面前展示自己的棒球技藝，也贏得了一片喝彩。

溫家寶在漢江公園的晨練活動持續了約半個小時，離開前，他再次向鍛煉的首爾市民揮手致意，感謝同他們一起度過了一個愉快的早晨。



▲ 29 日，第三次中日韓領導人會議在韓國濟州島舉行。這是會議正式開始前，中國國務院總理溫家寶、韓國總統李明博、日本首相鳩山由紀夫在濟州島握手合影 法新社

【本報訊】中新社首爾二十九日消息：中國總理溫家寶 29 日在首爾與韓國經濟界人士座談，同他們就加強中韓經貿合作交換看法。他表示，要本着先易後難、求同存異、循序漸進的原則，加快推進中韓自貿區建設。

溫家寶說，韓國經濟和企業界已成為連接兩國友誼與合作的紐帶。面對國際金融危機的衝擊，中韓兩國積極採取有效措施，較快克服了困難，實現了本國經濟企穩回升，也為促進世界經濟復蘇作出了貢獻。目前，世界經濟仍存在諸多不穩定、不確定因素，我們絲毫不能放鬆。中韓作為亞洲重要經濟體，要保持各自經濟政策的連續性和穩定性，以及應對金融危機措施的力度，同時繼續發揚同舟共濟的精神，堅持優勢互補，推動兩國經貿合作再上新台階。

晤韓總理提經合四意見

溫家寶 29 日在首爾會見韓國總理鄭雲燦，就加強中韓經貿合作提出四點意見。

溫家寶指出，當前中韓經濟上相互

依存和聯繫更為緊密，難以分割，合作前景廣闊，雙方要重點做好以下工作：一是着眼長遠，本着先易後難、求同存異、循序漸進的原則，加快推進中韓自貿區建設；二是探討節能環保、低碳經濟、高新技術等領域合作，打造新的合作增長點；三是反對一切形式的貿易和投資保護主義，預防和妥善處理經貿摩擦；四是在 20 國集團、中日韓與東盟合作等框架內加強溝通和協調，維護地區金融穩定，促進世界經濟平衡、可持續發展。

慰問「天安」號官兵遺屬

另據外電報道，溫家寶與鄭雲燦會談時還就「天安號」事件表示，中國是有正義感和責任感的國家，中國重視韓國與相關國家一同開展的調查。他向韓國人民表示慰問，並向「天安號」犧牲官兵和遺屬表示了哀悼。溫家寶表示，中國希望，也相信韓國能夠妥善處理「天安號」事件。中國將與韓國加強溝通，密切協商。

溫總：推中韓自貿區建設



第三次中日韓領導人會議現場 新華社

印度佛殿「落戶」白馬寺

【本報訊】中新社洛陽二十九日消息：中印兩國政府高官及宗教界人士 29 日雲集河南洛陽白馬寺，見證一座印度風格佛殿的落成。正在華訪問的印度總統普拉蒂巴·德維辛格、帕蒂爾和中國全國政協副主席王志珍出席落成儀式，並為之揭牌，碑文是帕蒂爾以總統名義撰寫的題辭。

這座佔地面積 6000 平方米、建築面積 3450 平方米的印度風格佛殿，矗立在「中國第一名刹」洛陽白馬寺的西院。這是印度政府在上建的第一座佛殿，耗時 5 年。在印度，一座由中國修建的中式佛教建築「玄奘紀念堂」在 2007 年修繕竣工。

蘭兩位高僧之墓，並在白馬寺主佛殿內焚香、獻花。在印度佛殿落成儀式上，帕蒂爾發表了約 4 分鐘的致辭，隨後為之揭牌，上面刻有帕蒂爾以總統名義撰寫的題辭，稱這是「來自印度的禮物，印中人民友誼的象徵」。

白馬寺是佛教從印度傳入中國後的第一座官辦寺院，被中國佛教界稱為「釋源」，迄今已有 1900 多年的歷史。方丈釋印樂認為，中國佛教徒對印度景仰有加，但一般中國人很少能到印度去，「通過這座佛殿，可以讓更多的人了解印度」。

► 中印兩國聯手建造白馬寺印度風格佛殿落成 中通社



朝指美軍誤爆天安號

【本報訊】韓國海軍「天安」號遭朝鮮雷奇襲爆炸沉沒的調查結果公佈後，朝鮮動員外交官向駐在國政府辯駁，甚至最高權力機構國防委員會也召開記者會，極力辯護。

韓國《朝鮮日報》報道，朝鮮透過駐外外交官和武官向駐在國政府主張清白，在聽到朝鮮解釋的國家中，部分國家將朝鮮的行為告知韓國政府。因此，儘管朝鮮試圖低調進行解釋工作，但由於相關國家把朝鮮動向告知韓國政府，因此，在保守秘密方面也遭到失敗。

報道指出，朝鮮外交官們或利用簡單記錄反駁跨國民軍聯合調查團「天安號是被雷雷擊沉」調查結果，或重複在韓國國內政治圈和互聯網上流傳的「美軍誤爆」以及「與美軍潛艇相撞」的主張。

據悉，部分國家聽到朝鮮的解釋後，要求出示韓國捏造事件或不是朝鮮所為的證據，但朝鮮沒拿出證據。

韓國外交消息人士說，朝鮮沒有做好準備就盲目地主張清白，因此，遭到對方國家出示證據的反駁後，未能從容應對。報道指出，朝鮮不僅對與韓國同時建交的部分歐洲國家，而且以非洲和東南亞等不結盟國家為中心，也進行解釋工作，但印度等主要不結盟國家發表聲明譴責朝鮮，使其陷入困境。

據朝鮮中央電視台和平壤廣播電台報道，在透過海外使領館進行的解釋工作遇到困難後，朝鮮於 28 日即由最高權力機構國防委員會以駐平壤的海外媒體和外交官為對象，召開記者會強調「我們（朝鮮）並不擁有 130 噸鮭魚級潛艇。」



溫家寶與韓國的漢語學習者一起討論《紅樓夢》與中國文化 中新社